



Santa Monica High School Summer 2021

“Get Ahead” Application

Santa Monica High School – verano 2021 Aplicación “Get Ahead” (Para Avanzar)

Get Ahead Summer School is designed to give students the opportunity to take a year-long class during the summer. Get Ahead courses are offered at the college preparatory level and are free of charge. These courses are not designed for remediation. As such, attendance is critical to student success. Each period of the summer school day represents one semester of a year-long class. Students must attend both periods, for the duration of summer school in order to earn 10 credits.

Escuela de Verano para Avanzar está diseñada para dar a los estudiantes la oportunidad de tomar una clase anual durante el verano. Cursos para avanzar se ofrecen en el nivel de preparación para la universidad y son gratuitos. Estos cursos no están diseñados para la remediación. Como tal, la asistencia es crítica para el éxito del estudiante. Cada período del día escolar de verano representa un semestre de una clase de un año. Los estudiantes deben asistir a ambos períodos, por la duración de la escuela de verano a fin de obtener 10 créditos.

The courses offered include/ Los Cursos ofrecidos incluyen:

Course Curso	a-g area area a-g	Requirements Requisitos
Biology or Physics <i>Biología</i>	Lab Science <i>Ciencias de Laboratorio</i>	Only for incoming 9 th graders <i>Sólo para estudiantes entrando al grado 9</i>
World History <i>Historia del Mundo</i>	History/ Social Science <i>Historia/Ciencias Sociales</i>	No prerequisites; must be entering 10 th grade <i>No hay requisitos previos; debe estar entrando al grado 10</i>
Geometry <i>Geometría</i>	Mathematics <i>Matemáticas</i>	Must have successfully completed Algebra I (Recommended B+ or higher) <i>Debe de haber completado con éxito Algebra 1 (B+ o superior recomendado)</i>

Due to a high interest, limited space, and programmatic requirements we will utilize a lottery system for any remaining Get Ahead spaces. In order to be considered for enrollment, a student must submit the online “Get Ahead” Application form **no later than Friday, March 19th at 4PM**. Late applications will be added to the bottom of the wait list, in the order in which they are received. There are no guarantees of course offerings or enrollment. *Debido al gran interés, el espacio limitado y los requisitos programáticos, utilizaremos un sistema de lotería para los espacios restantes de Get Ahead. Con el fin de ser considerado para la inscripción, el estudiante debe presentar el formulario de solicitud en línea “salir adelante” antes del viernes, 19 de marzo a las 16:00. Las solicitudes tardías se agregarán al final de la lista de espera, en el orden en que se reciben. No hay garantías de oferta de cursos o inscripción.*

Eligible students will be notified of Get Ahead acceptance by email at the end of the day on Friday, March 26, 2021. Please be sure to update email in illuminate by contact your student’s House/School Office. Students not selected will be placed on a waiting list and will be notified as spaces become available.

Los estudiantes elegibles serán notificados de la aceptación de Get Ahead por correo electrónico al final del día el viernes, 26 de marzo de 2021. Por favor asegúrese de actualizar el correo electrónico en Illuminate por medio de la oficina/Oficina de Casa de su estudiante. Los estudiantes no seleccionados serán colocados en una lista de espera y serán notificados conforme hayan espacios disponibles.

Summer school begins on Monday, June 21, 2021 and finishes on Friday, July 23, 2021.

Details regarding in-person or distance learning will be provided upon acceptance. Check the website or advisor emails for any new announcements.

Escuela de Verano empieza el lunes, 21 de junio y termina el viernes, 23 de julio 2021. *Los detalles sobre el aprendizaje en persona o a distancia se proporcionarán una vez aceptado. Consulte el sitio web o los correos electrónicos del asesor para ver si hay nuevos anuncios.*

Attendance is critical. Please make note of the following attendance policies, as they differ from the school year.

La asistencia es crítica. Por favor, tome nota de las siguientes pólizas de asistencia, ya que son diferentes a las del año escolar.

- Students who do not show for the first day of summer school may lose their spot to a student on the wait list. (Persons with extenuating circumstances must make prior arrangements with the Coordinating Summer School Principal.)
Los estudiantes que no se presenten el primer día de la escuela de verano pueden perder su lugar a un estudiante en la lista de espera. (Las personas con circunstancias atenuantes deben hacer arreglos previos con el Director de la Escuela de Verano.)
- There are no “acceptable” absences in summer school. Attendance is mandatory. Students may be dropped from the course after the third absence.
No hay ausencias “aceptables” en la escuela de verano. La asistencia es obligatoria. Los estudiantes pueden ser dados de baja del curso después de la tercera ausencia.
- If your student chooses to drop (or is dropped) the course during the summer session, the course will show on the student’s transcript.
Si su estudiante elige abandonar (o se abandona) el curso durante la sesión de verano, el curso se mostrará en la transcripción.
- If vacations are planned during the time that summer school is in session, please do not enroll your student.
Si tiene planes de vacaciones durante el tiempo que la escuela de verano está en sesión, por favor no inscriba a su estudiante.
- Tardies are counted. If a student earns 3 tardies, it is counted as the equivalent of a one-day absence.
Las tardanzas se cuentan. Si un estudiante obtiene 3 tardanzas, se cuenta como el equivalente a un día de ausencia.
- All School Rules are in effect during all Samohi Summer School Programs.
Todas las reglas de la escuela están en vigor durante todos los programas escolares de verano en Samohi.

This application is NOT a guarantee of enrollment in summer school. Students are chosen by lottery.

Esta aplicación no es una garantía de la matrícula en la escuela de verano. Los estudiantes son elegidos por sorteo.